

Projet DILAF

Dictionnaires Langue Africaine – Français



Méthodologie DILAF

Étape 6 : Licence

Objectif

Il faut préciser la licence de publication du dictionnaire sur Internet.

Outil

Éditeur de texte : Exchanger XML Editor ou Notepad++

Motivation

Il faut que les utilisateurs sachent quelles utilisations de ce dictionnaire sont légales.

6.1 – Licence CC BY-NC-SA 3.0 FR

La licence CC BY-NC-SA 3.0 FR précise les conditions de réutilisation du dictionnaire mis en ligne.

Des personnes tierces peuvent télécharger les dictionnaires, les modifier, les distribuer mais ils doivent toujours respecter les trois principes suivants ;

- Attribution : il faut toujours qu'il y ait une référence vers le dictionnaire publié sur le site web DILAF et il faut indiquer les modifications effectuées ;
- Pas d'Utilisation Commerciale : il est interdit de commercialiser un des dictionnaires DILAF (même en partie) ;
- Partage dans les Mêmes Conditions : le dictionnaire transformé doit être publié avec la même licence.

6.2 – Indiquer la licence

La licence doit être explicitement indiquée dans le document XML contenant le dictionnaire.

La licence peut être indiquée en commentaire, à la suite de l'en-tête XML
Le dictionnaire est sauvegardé sous le nom `hausa_extrait_v73.ods`

6.3 – Autres informations à indiquer

D'autres informations peuvent être indiquées.

En particulier, il est déontologiquement souhaitable de citer le dictionnaire éditorial initial, et d'indiquer (autant que faire se peut) la liste de ses auteurs. En effet, sans ce travail linguistique préalable, le dictionnaire en ligne n'aurait pu être élaboré.

Des informations sur le dictionnaire éditorial initial sont ajoutées
Le dictionnaire est sauvegardé sous le nom `hausa_extrait_v74.ods`